



TEXT
EVA MANG

PARADISE HIDEAWAY

Entspannen und „wunschlos glücklich sein“ an einem Kraftplatz der Schönheit und Natur, der für seine Besucher keinerlei Träume unerfüllt lässt.

Relax and fulfill your desires amid such stunning natural beauty that no dreams can possibly remain unfulfilled.

Golden Hill – das perfekte Zusammenspiel aus konspirativem Luxus und vollends durchdachter Natürlichkeit, behutsam in die unvergleichlich schöne Landschaft der südsteirischen Toskana geschmiegt. Die Golden Hill Country Chalets & Suites in St. Nikolai im Sausal bestehen aus einem hochwertig und nachhaltig umgebauten Bauernhaus mit Ställen. Aus dem ehemaligen Hofgebäude wurde das Chalet Steinfuchs im romantischen Landhausstil, in dem zwei bis sechs Personen in drei Doppelzimmern de luxe die Seele baumeln lassen können. Den Stall verwandelten die Gastgeber in ein beeindruckendes Panorama-Loft mit modernem Design. Hier finden Paare ungestörte Zweisamkeit. Ideal für Honeymooners. Zudem lockt das Private Hideaway mit feiner Kulinarik, ausgesuchten Weinen und individuellen Spa-Behandlungen. Um ihre Gäste beim süßen Nichtstun zu unterstützen und besondere Erlebnisse zu schaffen, haben sich die Gastgeber Aktivitäten wie Ballonfahrten, Helikopter-Flüge, Reit- und Golfausflüge oder ein Candle-Light-Dinner mit Private Chef überlegt. Die Gastgeber Barbara und Andreas Reinisch sorgen in jedem Winkel, mit jedem Gedanken und jeder Idee für eine unvergleichlich luxuriöse, aber dennoch unaufdringlich unangetastete Wohlfühlatmosphäre. Nicht umsonst wurde das Golden Hill Resort in sieben Jahren mit zehn (!) Hotel & Chalets-Awards ausgezeichnet. Exklusive Erlebnisarchitektur in der Symbiose mit mediterraner Natürlichkeit. Fernab von „Alpenchic“ und üblichen Chalet-Normen strahlt das elegante Ensemble mit weiteren vier exklusiven Country Chalets gebaut aus Vollholz und einem extravaganen Premium Chalet hier in die endlich



Country Chalet Polarfuchs: loderndes Kaminfeuer mit dem Blick ins Paradies.

Country chalet Polarfuchs: blazing fireplace with a view into paradise.

Golden Hill – offering a perfect combination of conspiratorial luxury in a carefully landscaped natural setting, nestled in the incomparably beautiful landscape of the southern Styrian “Tuscany”. The Golden Hill Country Chalets & Suites in St. Nikolai im Sausal consist of a lovingly renovated and sustainably converted farmhouse with stables. The former barn was transformed into Chalet Steinfuchs in a romantic, country house style, built to accommodate from two to six people in three deluxe double rooms. The hosts have transformed the stables into an impressive, modern panorama designer loft where couples can vacation undisturbed. Ideal for honeymooners, this private hideaway also offers fine cuisine, selected wines and individual spa treatments. To help their guests enjoy sweet, idle moments peppered with special treats, balloon rides, helicopter flights, horseback riding and golf

Der 600-m²-Naturschwimmteich macht Lust auf das kühle Nass. Rechts: Das neue Premium Chalet Steppenfuchs mit dem 10 x 4 Meter großen, ganzjährig beheizten Infinitypool lässt keine Wünsche offen.

The 600 m² natural swimming pond satisfies the appetite for cool, clear water. Right: the new premium chalet Steppenfuchs with its 10 x 4 metre infinity pool, heated all year round, leaves nothing to be desired.



Golden Hill



In der Loft-Küche des Golden Hill Hideaways ist für Gourmets gesorgt. Devon & Devon-Badewannen versprechen exklusives Badevergnügen.

Gourmets are catered for in the loft kitchen of the Golden Hill Hideaway. Devon & Devon bathtubs promise exclusive bathing pleasure.



Erwachen mitten in der Natur, mit höchstem Luxus und mit wenigen Schritten am hauseigenen Naturschwimmteich beim Panorama-Loft.

Wake up surrounded by nature in the Panorama Loft, bedded in luxurious comfort and just a few steps away from the hotel's own natural swimming pond.



wieder länger werdenden Tage hinein. Die drei Luxus Country Chalets, geeignet für zwei bis sechs Personen, sind jeweils mit unterschiedlich exquisiten architektonischen Interieur-Highlights, Spa und dem 600 m² großen Naturbadeteich in der großzügigen Parkanlage ausgestattet. Das lodernde Kaminfeuer, gedimmtes Licht und entspannte Klänge perfektionieren die persönliche Auszeit der Gäste mit höchsten Ansprüchen. Der perfekte Ort, um fokussiert in die warme Jahreszeit zu starten.

excursions can all be organized by the thoughtful hosts. And how about a candlelight dinner with a private chef? Hosts Barbara and Andreas Reinisch create an incomparably luxurious, yet unobtrusive feel-good atmosphere in every nook and cranny, anticipating virtually every desire their guests might wish for. It is no wonder the Golden Hill Resort has won ten (!) Hotel & Chalets Awards in seven years. An exclusive, carefully designed ambience in symbiosis with natural Mediterranean surroundings. Far from "Alpine chic" and the usual chalet norms, this elegant ensemble features four additional country chalets built of solid wood along with an extravagant premium chalet – all promising a comfortable transition into the longer days ahead. The three luxury country chalets, suitable for two to six people, are each equipped with varied interior highlights, access to a spa and the 600 m² natural bathing pond set in a spacious park. Blazing fireplace, dimmed lights and relaxing sounds round out a personal touch for discerning guests. The perfect place to welcome in the warm season.

GOLDEN HILL COUNTRY CHALETs & SUITES

Waldschach/Steinfuchsweg 2
8505 St. Nikolai im Sausal
tel.: +43 (0)650 350 59 36, welcome@golden-hill.at, golden-hill.at

Gastfreundschaft zur Potenz: Die Besitzer Andreas und Barbara Reinisch freuen sich auf ihre Gäste.

Hospitality at the highest level: owners Andreas and Barbara Reinisch look forward to welcoming (and spoiling) their guests.

